THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXVIII—No. 80 WEDNESDAY, OCTOBER 14, 1964 Toronto, Ont.

'Japan Week' To Be Held By Int'l. Inst. Of Metro Toronto

Toronto JCCA Report

TORONTO. — A full program of Fall and Winter activities was outlined by President George Imai at the regular meeting of the Toronto JCCA on Oct. 7th.

The International Institute of Metro Toronto, 709 College St., will be the scene of a "Japan Week", commencing Nov. 8th, with the co-operation of the local chapter in acquiring the voluntary assistance of various groups and individuals in the J.C. community. The approximate schedule of the week-long program includes performances of Japanese folk-dancing by the Sakura-kai and the preparation of a Japanese Buffet dinner by the Toronto Buddhist W. A. on Nov. 9th. A demonstration of Ikebana will be presented by Mrs. Nancy Taba on Nov. 11th, and the weekly Saturday dance on Nov. 14th will feature decorations in a Japanese motif by the JCCA members. There will also be Japanese doll exhibits and other displays, including Karate and Kendo demonstrations if possible. As a number of helpers will be required on November 8th, afternoon and evening, volunteers were asked to be present on that date, members and non-members.

On Dec. 13th, the annual Kiddies' Christmas party will be held, and the committee, under the chairmanship of Ritsuko Inouye, was urged to commence preparations as soon as posslible. Work nights were also scheduled for the 1965 Membership Drive. Chairman George Takahashi requested all volunteers to attend on Oct. 22nd at 415 Spadina Ave. from 8:00 p.m. The results of the 1964 campaign have proved highly encouraging with a decided increase over the previous year. A net total of $970.47 was received, with over 600 members. A motion was passed that the sum of $500. be donated to the National JCCA History Project, which is reported to be approaching completion.

Included in the Treasurer's report was the final statement of the annual Picnic, which showed a slight decrease in net income from 1963. It was moved that the Toronto JCCA's 1964-65 assessment be remitted to the National JCCA, and that the Toronto JCCA Issei-bu be paid their budget for the current term.

Mr. T. Kameoka, reporting for the Issei-bu, gave a resume of the Toronto Welfare Committee's Niigata Earthquake disaster fund, and the donations to date, in the amount of $725.00, to the Leprosy Centre in India.

The New Year's Dance will be held on January 1st, 1965, and Social chairman Ace Shirakawa was instructed to confirm reservations at the U.N.F. Hall. It was regretfully announced that the Recsocratic Club had been forced to disband but the general feeling was that a need still exists for a youth group of this nature, covering welfare and educational aims, as well as social. It was decided that the possibility of organizing such a group be discussed at greater length in the near future.

Present at the meeting were G. Imai, K. Morita, G. Watanabe, M. Sumiya, T. Umezuki, R. Inouye, A. Shirakawa, Geo. Takahashi, T. Kameoka, D. Nishimura, R. Sato, J. Fujiwara, and F. Sasaki.

F.S.

Many Nisei On Both Sides Of Rubber Co. Strike

TORONTO. — The National Rubber and Pneuco Machinery Company of Toronto, whose over 100 employees number many Japanese Canadians, have been on strike for over a week.

The union claims that employees are working under conditions that existed in the early 1930's. Some of their grievances include: wages which average $1.35 an hour; work schedule of 55 to 60 hours a week before time and one half overtime pay; no paid holidays and only one week of vacation granted regardless of length of service; no grievance procedure or seniority; the company does not contribute to any welfare benefits, and the need for better washroom facilities.

Japanese Canadians belong to both labor and management sides in this dispute.

The company is now reputed to be hiring new workers to break the strike.

Japanese Canadian union members last week came to The New Canadian office in an attempt to get in touch with and discourage some of the J.C.'s who are crossing picket lines.

Frank & Koji On TV

TORONTO.—During the opening ceremonies of the Tokyo Olympics, the CBC-TV cameras caught the Canadian team marching past the Emperor's box. In the view was Canada's Judo team, Mr. Frank Hatashita and Mr. Koji Hirabayashi.

Served In India, Malaya & Singapore . . . . .

Nisei World War II Veteran Promoted To Rank Of Major

TORONTO.—A Japanese Canadian has been promoted to the rank of Major in the Canadian Army. He is the former Captain George D. Suzuki of Toronto, who is at present the Group Public Relations Officer at Headquarters 14 Militia Group in this city. The announcement came last week from Brigadier F. B. West, (ED, CD) Commander of the group.

Major Suzuki was born and brought up in Vancouver, B.C. and is the eldest son of the late Mr. and Mrs. Paul Toshizo Suzuki.

Maj. George D. Suzuki

In 1942, he was relocated to Northern Ontario during the evacuation and later started on a photographic career in London, Ontario.

In 1945, he joined the Canadian Army and went overseas with the first group of Nisei servicemen. He served in India, Malaya, and Singapore. In 1946, he married a Chinese girl in Singapore and brought her back to Canada in 1947.

Major Suzuki then rejoined the Army in 1957 and received his Commission as Public Relations Officer with the 2 Field Engineer Regiment, Royal Canadian Engineers Militia. He was promoted to Captain in 1961.

In April of this year he was posted to Headquarters 14 Militia Group as Group Public Relations Officer and after completing the Field Officers Course at the Royal Military College in Kingston, he was promoted to the rank of Major.

Japan To Let Workers Emigrate To Canada

TOKYO. — Japan at the request of the Canadian Government, plans to allow Japanese technicians to emigrate to Canada, a Foreign Ministry spokesman said last Saturday.

The spokesman said a plan is being worked out. He said that Immigration Minister Rene Tremblay, on a visit last April, proposed that Japan send skilled workers.

Japan may has a shortage of technicians but wants to contribute to the economic development of other nations, the spokesman said.

He said the Foreign Ministry has sent officials to Canada to survey Canada's immigration policy, labor conditions and other matters in connection with the Canadian proposal. They have found no major problems, the spokesman said.

Leprosy Hospital Donations Coming In

By T. UMEZUKI

TORONTO. — With the generous goodwill and cooperation of Japanese Canadian organizations and individuals, donations to aid the Leprosy Hospital in India reached $725.05 by last weekend. A breakdown of the donations is as follows:

Toronto Japanese United Church (Issei Division) — $100.00.

Toronto Japanese United Church (Nisei Division) — $50.00

Toronto Japanese United Church congregation (155) — $404.00

Toronto Japanese Language School's Parents Gathering — $37.05

Mio Renraku Kyokai (18 persons) — $32.00

Mio Renraku Kyokai's Fund — $25.00

Public at large (14 persons) — $77.00

All donations in this nation wide campaign is handled by the Toronto Japanese Welfare Committee. Although many other organizations are also aiding this collection, anyone interested can send in their donations c/o Toronto JCCA Isseibu, 113 McCaul St., Toronto 2-B, Ont.

According to a recent letter received by The New Canadian from Mr. Suzumu Kono, Secretary-General of the Japan Leprosy Mission for Asia, he stated that ground-breaking ceremonies for the Leprosy Hospital in India were held on September 29th. Building is expected to be completed by August, 1965.

The quarters for the medical staff are also being constructed as a hospital wing and as soon

Longevity Key Found By Kyoto Univ. Professor

KYOTO. — Associate Professor Haruhiro Sano of Kyoto University recently succeeded in synthesizing Cytochrome C, believed to be a key to longevity.

His success created a wide-spread reaction among biochemists of the world when it was reported to the International Biochemist Association in August.

He will report his achievement to the Japan Biochemist Institute meeting at Nagoya University on October 18.

Liz Pearce To Return Due To Father's Death

TORONTO.—The New Canadian sadly announces the passing of Mr. Pat Roach, father of N.C. Olympic correspondent Liz Pearce, on Monday, Oct. 12th, 1964 while in Yokohama, Japan. Death was attributed to a stroke.

Mr. Roach, a well-known and well-liked swimming coach, had been ill for some time. His wife, daughter-in-law, and daughter Liz Pearce will return to Toronto with his body this Friday.

Funeral service will be held on Monday, Oct. 19th at Cor-

New Ambassador Has Toronto Stopover

TORONTO. — Japan's new Ambassador to Canada, Mr. Hisaya Shimazu stopped over at Malton Airport with his daughter Mitsuko on October 9th and was greeted by Consul and Mrs. ... and others. The new ambassador left for Ottawa soon ...

In an interview with the N.C.'s correspondent ... shape of a fishing pole, as if it were one of the rare treasures of the world.

A native of Tokyo, Mr. Shimazu graduated from Tokyo University in 1930 and immediately entered the diplomatic service. He served with the Japanese Embassy in London for five years and as third secretary of the ...

In 1952 he was appointed consul general in New York and served in New York for three years before returning to Tokyo where he became deputy vice-minister for administration in the Ministry of Foreign Affairs. The following year he was named envoy to New Zealand and two years later he became ambassador to New Zealand. He ...

バカビルの史跡

バーノン　三輪猪熊

（終）

家並をはずれて狭いダラダラ坂を登つて行く。空氣は清く、山峡の緑は濃い。下は金鑛の出た川筋にチョロチョロ美しい水が流れ、砂金を探しあてた人々の氏名、場所、價格の標識された杭がところどころにあつた。上はうつそうと茂るけわしい山、その路傍は野生の花が競つて咲いていた。行き當つたゆるやかな坂の入口にリッチフィルドとコートハウスの標杭があつた登りつめたところにコートハウスが一軒厳然と建ち、古びてはいるが昔は偉容を誇つていたに違いない。バカビルの町を外れるとツレールになり、一哩も離れて建つているのが初め私には分らなかつた。とりわけ景色のよい所でもなく、そこは河原を見下ろし四囲荒涼の環境にあつた。教訓的になるが、罪人がここまで來る間におのが姿を省みてその罪を反省する爲かとも想像したが、後になつてビーシー州政府發行の『ビユーチフル・ブリテッシユ・コロンビヤ』夏季號で見るバカビルの記事寫眞によると一八六八年、ウイリヤム・クリークの堤に沿つてキヤメロン、バカビル、リッチフイルドと呼ぶ三つの町があつた。メーン道路はその幅十八呎で、バカビルを過ぎるとリッチフィルドまでは小路になり、ここにバンク・オブ・ブリテシユ・コロンビヤ、賭博場、レストラントその他の建物があつたが朽ち果て、付近に廢屋らしいものが見える。キャメロンの町はジョン・エー（キャリブー）キャメロンの名前をつけたもので、ウイリアム・クリークは一八六一年、ウイリアム・ダイツがここで最初に砂金を發見したものである。その後になつてリッチフィルドは廢虚となり、同時にキャメロンの町もなくなり、バカビルだけが殘つたという歴史を知ることが出來た。ここの裁判長マシユー・ベーリー・ベグビーという人の言葉はそのまま法律となり、その頃のビーシー州の法律に適用されたという。このコートハウスの中にある造作取付はヴイクトリアに於ける最初のコートハウスから來たものであつた。本來のものは火事で破壊された爲である。

一日に二回開幕される劇の名聲は當時を想起させ、バカビルの偉大な過去をそのまま訪問者の記憶に植えつけバカビルのその名に一層脚光を浴びさせているという劇を見てウエルス消りの予定だつたが、この日は滿員のため觀劇出來なかつたことを惜しみながら長い夏る頃コネールに向つた。バカビルの歴史を今日あらしめた英国コーニッシの水兵であつたベリー・バーカーの運命は勝利者であると共に敗者であつた。遊興好きな浮かれた未亡人とヴイクトリアで結婚した彼は六十万弗を失い、最後は一文なしになつて一八九四年七月十一日、同市の養老院で死んで行つたことがパンフレットに書いてあつた。富を一人占めにしてみたことがあつても使い果したあげく、それはしよせん夢のような空虚なものだつたろうと思つた。

●寄付感謝　去る七月二十二日の紙上發表の會堂建築資金寄付者芳名中、△千弗—西澤商會（小林、上杉）とあつたのに『山田幸男氏』を追記。即ち山田氏のお名前を落していましたことをお詫びいたします。

ステグストン佛教會

今村新儀、心臓マヒにて去る九月七日自宅に於て死去致しました段、生前御交誼を戴きました諸賢に御通知申し上げます。追つて十日ケロウナ佛教會に於て奥田開教使司式の下に告別葬儀執行の際は御繁忙中にも拘らず遠路態々御會葬下され、尙かつ身に余る御芳志を辱うし誠に有難く厚く御禮申し上げます。早速參堂一々御挨拶申し上ぐべき處失禮乍ら紙上を以て厚く御禮申し上げます。

世話人　廣澤　利雄
中野　金總
石川　秀男
仲　慶
外友人一同

夫　**主計**（七十五才）永らく病氣の爲入院加療中の處去る九月二十四日昇天致し同二十七日日系合同教會にて川末、高田兩牧師司式の許に告別式執行致しました際は御多忙中にもかかわらず御会葬下され御丁重なる弔辭弔電立派なる供花及過分の御花料を賜り御芳志誠に有難く一々參上御禮申上ぐべきでありますが取り敢ず紙上を以て此段厚く御禮申上げます。

31 Homewood Ave., Toronto 5, Ont.

喪主　砂原　タツ
長男　明
次男　敏之
弟　保
弟　柾
弟　主雄
在日本
親戚一同
友人一同
日系合同教會
熊本海協加奈陀連絡会

屋根修繕一切

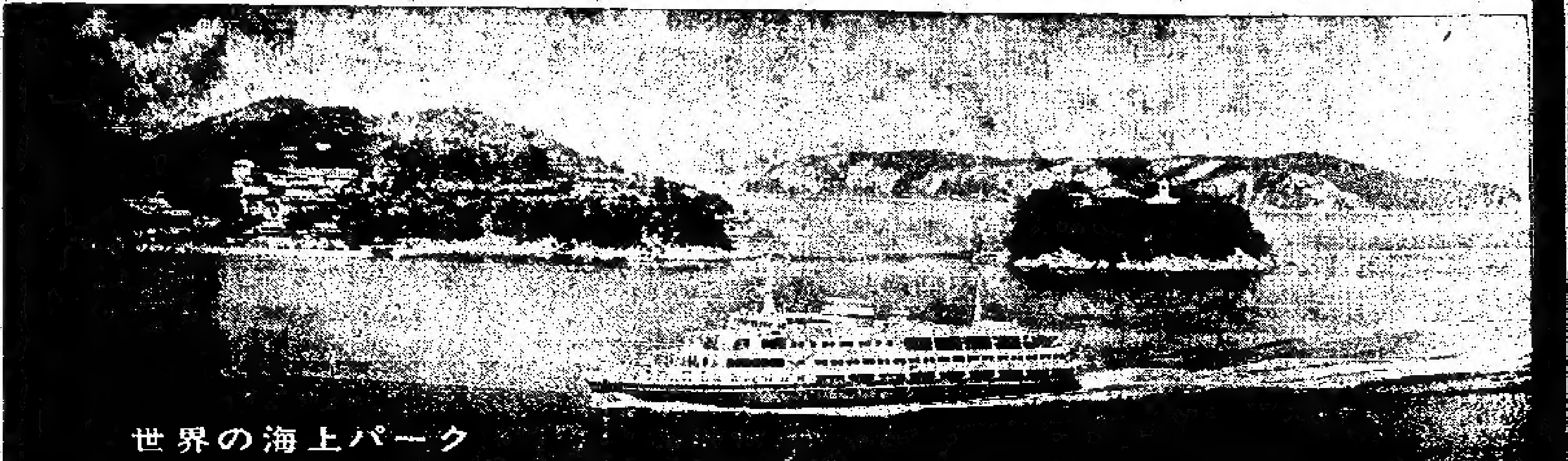
住宅のルーフイング、シングルやり替え、トユやり替え、トタン仕事の御用命に應じます。州内、どこでもサービスに應じますからご通知下さい。

（カナダ屋根業協会々員）
經營　西島俊雄
All-Way Roofing Ltd.
Bus. Phone 421-3374
Tl. 9-5695, HI. 7-1100

志風治療所

▽どうしてもなおせぬ頭痛その他身体の痛み一切▽ひきつり▽しびれ▽冷え性▽つわり▽せんそく▽ヘイ・フイバー▽ガンなどのような難病までにも醫者の國ドイツをはじめ世界の醫者が使い始めた五千年の歴史ある東洋醫學ハリキユウ治療であなたの身体を調整して健康体へ!!

志風讓治
Suite B, 8715 Oak St.
Vancouver 14, B.C.
Phone 266-6566



●瀬戸内海は
世界の海上パーク!!
世界の海上パークといわれる瀬戸内海は、風光にすぐれているばかりでなく、文化をはぐくみ産業発展の基幹となり、日本の歴史も、この海を通じて代々してきました。

●古い日本の姿と
新しい日本とが‥‥
瀬戸内海には、約3300の島々が浮かび、神社や仏寺、そして年中行事の中に古い日本の姿をとどめつつ、近代的な新しい日本の姿に変ろうとする息吹きが感じられます。

●別府航路で
瀬戸内海の船旅を!!
瀬戸内海を走る別府航路は、半世紀もの歴史を誇り、美しい風景とすばらしい旅情を味わえ、日本人はもとより、世界各国のツーリストたちの憧れの的です。

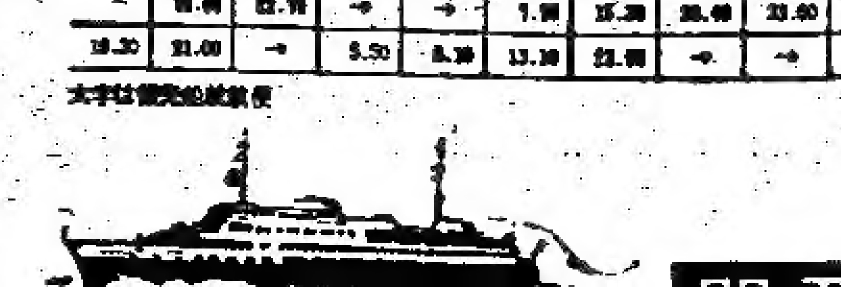
●好評の
豪華観光船が４隻!!
この別府航路には、3000トン型豪華観光船くれない丸・むらさき丸すみれ丸・こはく丸の４隻が就航し、「海に浮かぶ豪華なホテル」として好評を博しています。

KANSAI STEAMSHIP CO., LTD.
Osaka Head Office　Tel. (441) 9161
Tokyo Office　Tel. (281) 2621

●別府航路ダイヤ

大阪発	神戸発	高松発	今治発	松山発	別府着	別府発	松山発	今治発	高松発	神戸着	大阪着
7.20	8.40	→	→	17.10	21.[illegible]	8.[illegible]	12.[illegible]	14.[illegible]	→	21 [illegible]	23 [illegible]
—	[illegible]	[illegible]	→	→	7.[illegible]	[illegible]	[illegible]	20.00	→	7.40	9.1[illegible]
19.20	21.00	→	5.50	[illegible]	13.10	[illegible]	→	→	6.20	12.1[illegible]	—

太字は観光船就航便



幸福な家族

武者小路實篤

（四十九）

僕がこんなにまで逢いたがっているのに、あの人は何とも思わないのだ。

そんなことはないと思おうとすればする程、千津の本心は自分に冷淡なのだと思わないわけにゆかなかった。病氣なら仕方がない。その他の理由なら勝手にしろだ。

だが彼は今にも千津が來そうな氣がして、もし來てくれたら、どんなに嬉しいだろうと思わないわけにはゆかなかった。

とうとう午前中、彼は何にも手がつかず、川上と約束していた翻譯さえする氣になれなかった。

綾子は兄の心がわかるのでうろうろした。敏子もおちつかなくなった。

「お母さん、困ったわね」

「正藏のことだから、いくら弱ったって大丈夫と思うけど、來てくれるといいのだがね」

「私、今日來たらと、手ぐすねひいて待っていたのですけれど」

二階では正之助がまだ落ちつかずにいる。

六分通り出來た畫が出來上らないことも勿論氣になるが、それ以上に、正藏のおちつかない氣持がわかるような氣がして、落ちつかなかった。

るが、千津の姿はあらわれなかった。

最後に正之助が窓から見た時、川上が急ぎ足でくるのが見えた。今日は望みがないか、正之助はそう思った。

午後三時頃になっても、千津は來なかった。川上が來て翻譯の仕事にかかっても、仕事はもう一息という處なのに、正藏は落ちつかなかった。落ちついているふりしても、心は他にあった。

川上はそれに氣がつかないらしかったが、綾子には兄の氣持がいたいようにわかった。しかし正藏は川上に氣がつかれないだけの落ちつきをたもっていた。彼は時々仕事に熱中するらしかったが、それはいつもの百倍も努力が入った。そして少しでも足音が聞えたり格子戸のあく音がすると、

必聴！！ 今週放送

日時、十月十八日午前八時 CHWO (1250 KCS)

「ノアの洪水は伽話か？」 麻生牧師

聖書のノアの洪水を「バビロンの伽話を誇大化したもの」と嘲笑する日曜學校新教科書に答う。石炭と原油に、恐龍に、シベリアの巨象に、世界中の傳説にしかり、聖書とキリストの眞書きによって嘲笑者を嘲笑する！創世紀は神話でないことを科學的に立證せんとするもの。

聴衆三百余 バンド演奏

關西學院大學のシンフォニー・バンドは、ハミルトン郊外のストーニー・クリークで演奏したのちトロントに來て、土曜日午後には日系文化会舘で、多くの日本曲を加えたプログラムを演奏して拍手されたが、特に日本の太鼓や木魚等も携行していて「証城寺の狸ばやし」などの曲に使った。聴衆は三百余名、白人の方が断然多數だったのは合同教会で特にアナウンスして參会をすすめたからだと言われる。樂團からは会舘に記念品を贈呈 会舘では後で夕食を一同に供して、会舘婦人部員が作った日本食を感謝され、また樂團に金一封を寄付した。

各人種の一千人 ハ市で祈禱

【ハミルトン】このほどの世界聖餐日曜禮拜にさいしハミルトン合同教会傘下で各人種信者が合同して盛大なる聖餐式をはじめて擧行したが、会衆者は約一千人。イタリー、ドイツ、日系、中国系、オールピープルス、英語スピーキング白系及び黒人各教会信者がセントナリー合同教会のスター牧師司式、イタリー教會のモンカタ牧師、同ジャーマン教會のグルベイ牧師、同黒人教会のレック牧師らが祈禱を行い、小宮山牧師の聲量ゆたかな説教に会衆は謹聴した。また多數の合唱隊の聲歌に一同はみいせられた。

花 HO. 6-2041 HO. 6-7962

ハナ一切の御用命は 親切・勉強の シャロン花屋

[illegible] Pape Ave.

人事消息

■婚約

▲レスブリッジの村上正幸氏夫妻息女花子ドイン嬢とバクスターの北川傳一郎氏五男武司氏は九月二十六日レ市のユータスインで婚約披露した。世話人は田尻一昭氏夫妻。

■死亡

▲トロントの藤野ステ夫人（滋賀縣出身、[illegible]）は十月十一日午後二時セントマイコル病院で死去、十四日午後八時トロント佛教会にて石浦開教使司式の下に葬儀を執行。

保險一切

火災、盜難、病傷、住宅、自動車保險のご相談に應じます

木下律

トロント市 電話—PL九—二六三二

●日本行切符販賣代理

ピーアンドオー・ライン プレシデント・ライン

●呼寄手續一切

●保險—火災、自動車、病傷、海上、漁船

內田商會

晩市西ペンダー街六一五 電話六八四—二七四七

●トロント佛教婦人會では十八日午後二時から會堂階下で賴母子講をひらく。

■案内

▲トロ市ダンダス・ユニオン店には新鮮な野菜物がどっさり入荷した。

トロント日系聖公會

電話エルイー五五〇四六

十月十八日午前十一時半、二世合同禮拜

⌘信仰研究會 「秋の收穫」スコット牧師 午前十時半

⌘教會學校 午前十一時半

日系人合同教會

ドーバーコート街七〇一

十月十八日午前十一時 日語禮拜 説教「恐れるな」則末牧師

Rev. M. Norisue Phone 766-5[illegible]

⌘教會學校 午前十一時

日系セブンスデーアドベンチスト教會

Seventh-day Adventist Japanese Church

532 College Street Toronto, Ont.

George Shigeru Aso, Pastor Telephone BAldwin 6-0626

聖集會御案內

十月十七日(土)午後一時「二階から落ちた男」麻生

十月十八日(日)午前八時 "歡びの訪れ" 放送 CHWO (1250 Kilocycles) 「日曜學校新教科書批判」（その二）

生長の家 誌友會

常に心を明かるく健康と幸福を得る道を体驗を交えて語る谷口先生の錄音が聴けます。皆樣の御來聽歡迎。

⌘重石宅（第二、第四日曜午後二時） 303 Greenwood Ave. Phone HO. 1-2319

⌘上田宅（毎日曜、午後一時半） 524 Ontario St. Phone WA. 5-7996

⌘富本宅（第二、第四土曜夜八時） 318 Markham St. Phone WA. 1-9157

⌘北年誌友会堀氏宅（第二土曜夜八時） [illegible]

トロント天理教祭日

毎月次の如く何れも午後二時から催します。一般の方の來會を歡迎致します。

△第一日曜日カナダ教會 160 Gracefield Avenue 教師 大倉トミ

△第二日曜日トロント教會 26 Shudell Avenue 教師 神田忠雄

△第三日曜日オ州布教所 787 Sammon Avenue

□新入荷□

日本食料品

いつも豊富に取揃えています

キノース マーケット（木下）

KINO'S MARKET Box 70, Slocan City, B.C. Phone 355-2211

辯護士 鬼塚敏三

事務所 トロ市ヴイクトリア街二二一番地

電話 イーエム三—五〇〇二

自宅 オエクス一—三三八八

▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

日系人歡

おいしい支那料理をお... 結婚祝宴等には特別の... をはかります。

晩市 竹林

BAMBOO TERRA... 155 East Pender Vancouver, Phone MU. 3-19...

Continental Family Co-op.

460 Dundas St. W, Toronto

EM. 6-5589 — EM. 6-5711

新鮮なる野菜物

◇大根、白菜、ゴボウ、（トロロ・... 近日中に入荷）

◇専門薬—かんわの「胃腸薬」かんわの「関節リウマチ湯」「婦人湯」「若素」「赤玉神教丸」「胃散」その他

ご注文は迅速におとどけ致して...

大陸家庭消費組...

トロント市西ダンダス街...

電話 イーエム六—五... イーエム六—五...

Super Seasoning

AJI-NO-MOTO®

味の素®はお料理上手のヒケツです

You'll never know what a really good cook you are until you use AJI-NO-MOTO®

味の素株式會社

（舊名 味の素本舗 鈴木商店）

Ajinomoto Co. of New York Inc.

月に日本週を擧行

ト市協が秋冬の活動計画 日系人史へ五〇〇弗寄付

トロント日系市民協会ではこのほど行った幹部例会で秋と冬の活動プログラムの内容が今井ジョージ会長より發表された。

まず來る十一月八日から一週間、國際會館（カレッジ街七〇九）で『日本週間』の催しを擧行することになり、各團体および個人の協力奉仕を得ることに目下努力中であることが明らかにされた。この『日本週間』には槃会による舞踊、ト市佛教婦人会による日本食ブッフェー、田端ナンシー夫人による生花実演、ダンス会などを用意している。

また更に日本人形その他美術品展、空手又は劍道実演もふくまれているが、ジャパン・ウイークを盛大にするため各團体の自發的協力と出演をとくに願っており、市協会員と否とを問わず、個人的なヘルプも懇願している。ト市協では來る十二月十三日、例年通り子供たちのクリスマス・パーティーを予定しており、井上律子嬢が準備委員長となって用意をはじめている。

の会員募集運動の用意をすすめているが、募集委員長高橋ジョージ氏に奉仕したい向きは十月二十二日夜八時ト市協事務所を訪れてほしいと。ト市協では昨年六百人以上の会員を集め、会費九七〇弗四七仙を得たがこのうち五〇〇弗を近く完成の日系人史資金に寄付することを決定した。

島津大使

オタワに着任

駐カナダ大使島津久大氏は令嬢幹子さんを同伴して十月九日午後シカゴからトロント空港に到着、齋木領事夫妻その他の出迎えを受けて少憩ののちオタワに向った。大使は東京出發前、本社東京支社の露木氏との對談で、趣味、スポーツのなかに釣りを擧げていたが日本から同行して來た家庭働きの人が大事そうに持っていた黄色い袋に入っているのは釣竿であった。

平林が二回戰で惜敗

金メダルのソ連有力選手に

【東京】カナダのレスリング選手チームは十一日のフリースタイル試合に四名が初出場して、それぞれ勝残りファンに人氣をかち得た。二世選手の平林コージはバンタム級でフインランドのアラキン選手と戰って勝ったが、第二回戰ではソ連のアイジン・イブラギモフに点數で惜敗した。

イブラギモフは一九六三年ソフィアでの世界選手權バンタム級優勝。一九六四年イラン國際選手權バンタム級優勝。學生で二十四才。バンタム級五輪ゴールド・メダルの最有力選手である。

またカナダの二人組ボート選手は初日の予選で力消弱なデンマーク、アルゼンチン、ソ連およびフインランドをぐんとはなしてゴールイン。十五日の決勝戰にのぞむことになった。

花やか五輪放送合戰

秋晴れの下に開會式終る

【東京】東京・代々木のワシントンハイツ跡に建設されたNHK放送センターが、オリンピック放送のキーステーションになる。この放送センターは第一期工事を完工するのは來年だが、オリンピック放送に必要な部

動員されている人員は總勢一千七百五十五人、さらにEBU（ヨーロッパ放送連盟）NBC（アメリカ）CBC（カナダ）BBC（イギリス）ACC（オーストラリア）西ドイツなど外国から約六百人、そして民放連の約四百五十人を加えてこのセンターにあつまって控えている。

シービーシーでは去る日曜午後、五輪開會式のもようを放送し、その前夜エヌビーシーは開會式を初めから終りまで放送したが、秋晴れの絶好の天候に惠まれた開會式はみごとに滯りなく行われた。

十月十五日は信用組合デー

來る十月十五日は世界七十ヵ国における〝國際信用組合日〟で、今年の標語は『必要なときの友達、進歩への協力者』である。オ州千五百の組合とその五十五万の會員はこの日を祝する催しに參加、オ州内三十三支部の大部分は支部晩餐會を行うことになっている。

二世鈴木ジョージ少佐に昇進

カナダ陸軍廣報官に任務中

【オタワ】カナダ第十四軍管司令官ウェスト准將は鈴木ジョージ大尉を少佐に昇進させたと今週發表した。鈴木少佐はト市第十四軍管本部付きの廣報官である。

鈴木少佐は晩市生れで鈴木利三ボール氏夫妻（死亡）の息。一九四二年北オ州に再住、のちオ州ロンドンで寫眞業を開始、一九四五年日系二世軍人として海外にわたり、インド、マレヤ及びシンガポールで軍務に服し、一九四六年レンガポールで中國娘と結婚、花嫁をつれて翌年歸加した。

鈴木少佐は一九五七年カナダ陸軍に再入し、エンジニア部隊の廣報官に任命され、今年四月第十四軍管本部付きとなり、その間キングストン士官學校で訓練を終えて今回少佐となった。

各種催し

カムループス

【カムループス】來る二十日午後六時から、同日來市する關西學院大學のブラ

ス・バンド一行の歡迎会が催され、同夜八時十五分ハイ校で演奏する。また二十四日には恒例のバザーを佛教会で催す。好評の展示品、味覺をそそるチャウメン、ウドン、スシ、マンジュウなどを用意している。また、ビーシー州教區会議及び同婦人連盟会議と信徒大会がビーシー佛青大会（十一月七日と八日）と同時に當地で擧行される。

盆栽について

實演と講演

米國ブルックリンのボタニック庭園日本部主任岡村方雄（マサヲ）氏が今週ト市を訪れ、來る十七日（土）午後二時からシビック・ガーデン（エドワード・ガーデンス）で盆栽について講演を行う。同氏は日本庭園や盆栽のスライドを寫して説明する。なお盆栽に興味ある方には特別教授（有料）する由。主催はトロント盆栽協會。

將棋競技會

トロント碁將棋クラブは將棋の競技大會と圍碁練習會を左の通り開催致しますから同好の諸氏が奮ってご參加下さるよう希望致しますなお習いたき初心のお方にはご指導致します。

日時 十月十八日（日）午後四時より十時迄

場所 ト市佛教會（バサースト街九一八）

會費 一人五十仙（辨當持參の事）

求 電話アーリオー六一—〇〇七（トロント）

求人 十月十五日から四月三十日までの間臨時に大使公邸に住込みの上、庭の手入れ及び雪かき等をして下さる方を探しております。給與は食事付で月二百弗・御希望の方は、大使館川名理事官まで御連絡（書面可）下さい。

在オタワ 日本大使館
75 Albert St. Ottawa, Ont.
電話（エリアコード六一三）二三三—六二一四

貸 二室とクッチン。家具なし。ジラードとベープ街。電話エッサオー・一—六五八六（六時すぎ）。

結婚御挨拶

林 正
小坂ルビー

右兩名儀豫ねて婚約中の處十月三日、ステブストン合同教會に於てランナルス博士司式の下に結婚式を擧げ引續き晩市カルベート・ホールに於て披露の小宴を催しました際は御多用中御臨席の榮を得、過分の御祝詞御祝儀等を頂き御芳情の程誠に有難く、略儀ながら紙上にて厚く御禮申上げます。尚今後共右兩名にも私共同様不變の御交誼と御指導御鞭撻を御願い申上げます。

一九六四年十月六日

リチモンド
小坂 治郎
同 初枝

ステブストン
林 林太郎
同 壽子

オリエンタル食館ルーム でおいしいお食事を ていねいなサービスで
（ゴールデン・ドラゴン）
金龍酒家
トロント市 西ダンダス街一三一エー
電話 イーエム 八—二四七五
GOLDEN DRAGON CHOP SUEY HOUSE
131-A Dundas St. West, Toronto
Phone EM. 8-2475 — UN. 1-4686

◇野菜物入荷◇
●大根 ●白菜
●ごぼう ●里いも
●デリシャス・アップル
ダンダス ユニオン店
電話 イーエム四—七六九二 イーエム六—三六六三
DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692)
173 Dundas St. West, Toronto

年中味の變らぬ
古屋特撰最優秀米
チェリスター米
●お米の貯藏には特別の配慮を拂っておりますので年中おいしく頂けます
・・・
日本送金は早くて確実な古屋で
古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 SPADINA AVE. TORONTO 2B, ONT.
PHONE: WA. 2-5565—WA. 2-5566

ニューギニアの高地人

(三十六)

襲われた日本軍(下)

『なぜわれわれは殺さないのか』

『殺すなら、昨日のうちに殺している。お前がいい人間だから、ここだけは殺すのを見合わせたのだ』

その夜、丸木舟でヤライの本部に連絡をとってみると、本部だけは襲撃をまぬがれたが、あとの分哨は片端から襲われ、全滅した分哨もあることがわかった。八十一人のうち、四十人余りが一挙に殺されたのである。本部が襲われなかったのは、兵隊の數と武器が多くて、カポーク族の弓矢では手ごわすぎたらしいと、野口さんは推定している。

殺された兵隊は、カポーク族に食われたというウワサを聞いたが、目撃者はいなかった。この『ニューギニア高地人』たちは、なぜ日本軍を襲ったのだろう。

深水中尉以下八十一人の日本軍がウイッセル湖に着いたとき、用意していた食糧は知れたものだった。空輸の道は閉ざされたから、現地食に頼るほかはない。

イモが主食の毎日。だがそれでいつまでも生活できるほど、日本軍はイモに順應していない。ウイッセル湖には、いまは移入されたコイがいるが、當時はいなかった。當然ブタが目標になる。しかし高地パプアにとっては、ブタは妻を除けば最も重大な財産である。いいかげんなことでは手放さぬ、かれら自身、めったに食べる機會がない。そのブタを、分哨(ぶんしょう)によっては一週間に一頭くらいずつ入手した。最大の財産を、こんなに消耗するには、正常な取引で入手できっこない。自然、強制的な形になる。イモや塩にしても、一年半もの間正式取引で入手するほどは、物資のたくわえがない。カポーク族の不満は、次第につのっていった。

日本軍が襲われた背景には、このような不満の蓄積があった。野口さんによると、この蓄積が爆發した直接のキッカケは、兵隊の一人がカポーク婦人の腰ミノを上げてみたことにあるようだ。かれら同士の戦爭の原因がたいていブタと女であることから考えても、これはまた重大な事件である。

こういうことになれば、ヒト食い人種であろうとなかろうと怒り狂うのは自然のなりゆきだ。日本軍は襲われるべくして襲われた。當時の狀況では、日本軍の行為に同情すべき点は多く殺された軍人には心から氣の毒に思う。が、カポーク族にとっては『忍ビ難キヲ忍ビ、耐エ難キヲ耐エ』た末の反亂だったのである。

それでも、野口さんの分哨は襲われなかった。カポーク族のリーダーが『お前らは良い連中だから殺さない』と言ったのは、野口さんが宣撫(せんぶ)係として有能だったことが幸いしている。ことばを覺え、無理な徴發はなるべくさけ、とくにブタには注意し、少しでも不要と思われるものは惜しみなく與えていた。フンドシまでやったという。カポーク族は、襲う場合も無差別なことはせず、騎士道なり"武士のナサケ"なりを心得た襲撃だったといえよう。

この日本軍がウイッセル湖に到着する直前、もう一隊の日本軍が、反對の南岸からやってきて約四ヵ月滞在し、入れかわりに引揚げている。陸軍『鯉兵團』の兵隊を主力とする二十人弱の小隊。ここに敵のスパイの本據があるというので、つぶすために來た。東京都大田區山王一ノ二七九九、會社重役山田勝人さん(五六)は當時一等兵としてこれに加わっていた。山田さんによると、この隊もカポーク族の襲撃をうけている。

これもある日の朝、カポークの戦士らがやってきた。まず一人がシコをふむような格好で二、三回とび上がり、日本軍に向って大音聲で『遠カラン者ハ音ニモ聞ケ』に相當するような宣戦布告。次いで弓矢の襲撃に移ったが、日本軍の手りゅう彈一發に驚いて退散した。

この襲撃にも、理由はある――(一)兵隊の一人が坂道で出會いがしらにカポークの"實力者"のむすこと會って驚き、發砲して殺した(二)かれらにとって貴重な塩を、強引に奪った(三)メンヨウを勝手に殺して食った。……

戦時中、一部の兵隊が無茶をしたのは日本やドイツばかりの話ではない。だがたとえばこういう反省もできる。――ウイッセル湖畔に、當時の日本軍と同程度の貧弱な食糧や物資で、もし米軍やフランス軍が同様の狀況におかれたとしたらカポーク族とどのような關係になっただろうか。困難だが、無益な設定ではないと思う。

そして、日本軍、いや日本人が、異民族との接し方にもっとなれていたら、この不幸が多少なりと軽くすんだことは確實だと思う。

●ト市日系聖公會婦人會では十六日(金)夜八時からパリッシュ・ホールで例會、バザー準備について相談するので全會員の出席を希望

訪加經濟使節團の來訪におもう

在ウ市領事　岡崎熊雄

(上)

既に本紙その他を通して報道されたごとく、今回、八幡製鐵社長稲山氏を團長、三菱重工副社長牧田氏を副團長とし、日本ではもちろん、世界的にも有名な米國有力雑誌『フォーチュン』本年八月號で紹介された有力會社の重役二十二名をもって編成する重工業界を代表する經濟ミッションが、恐らくアジアでは當分開催される見込みのない東京でのオリンピック直後の行われる[illegible]カナダにおける重工業界視察を主たる目的として、日加親善關係の増進を圖るために態々長途の旅をして十月四日から二十五日間にわたってカナダ各地を來訪されることは、日常わが國の對加貿易の増進に腐心している私達にとっては大いなる援助であり救いでもあると、非常に喜んでいる次第である。

既に本使節團來訪を期として、平原州の各紙はそれぞれの社說で、その來訪を[illegible]カナダ政府が自國産業の保護と獎勵の目的で、わが國からの當國向輸出品數種に對していわゆる『自主規制』なる制度を課して制限していることを取上げ『當國は日本に當國産品を輸出せんと努力しているが、日本としては現狀のごとくカナダから三億ドルの輸入に對し一億二千万ドルにも足らぬ當國への輸出では、いかにしてもその購買力(輸入力)に限度が見られるようになる。かくては當國の最良顧客の一國を失う恐れもあるので、自主規制は緩和ないしは撤廢すべきである。云云』と述べているが、既にこれだけでも、私達が講演でこの意味のことを話して[illegible]かりでなく、時に反感すら買う場合があるが、それよりも數等の良い効果が見られる。

今回の經濟使節團は、各地の州首相、州政府經濟擔當大臣、市産業開發擔當係官はもちろん、各地の業界の有力者とも懇談し、日本の業界の實狀、その産品の優秀性を紹介すると共に、わが國の對加輸出促進について、わが國の産品輸入業者はもちろん、これと競爭の立場にあるカナダの業界權威多數と懇談し、この人達との協力によるわが國業界の進展策を圖るということにあるようで、私のような立場にある者にとっては誠に嬉しい次第で、全く一石二鳥、五鳥の感がする。

ト市日本語學校十五周年祝賀大會

△場所　日系文化會館。
△期日　十月十八日(日曜)午後二時開催。
△生徒による盛澤山の余興、食事の用意があります。皆々様の御來會を御待ち致しております。

トロント日本語學校維持會

ト市日系合同教會バザー

秋のバザーを左の通り開催いたします。

△日時　十月十七日(土)午後二時から六時まで。
△場所　日系人合同教會(ドイコート街七〇一)
△食堂では、うどん、すし、しるこ、チャーメンとご飯などサービス致します。
△賣店には、すし、まんじゅう、おはぎ、ホームベーキング、手藝品、玩具、日本品、花卉、書籍その他の品を豊富にとりそろえています。
△お茶のサービス、生花展覧、ゲーム、ムービーもございます。

なにとぞお友達お誘い合わせ御來場下さいますようお待ち申しております。

トロント市日系人合同教會

日本送り 小包をどうぞ

日本の方々へのお土産として、又はクリスマス贈物として最も喜ばれる品物を、ご自分での荷造りや郵送のご面倒を省けるよう、古屋の小包郵送部では左記の詰合せをつくり、皆様のご便宜を計っております。(送料とも)

△第七號　十七品入り　七弗九十五仙
△第八號　十六品入り　十弗
△第九號　十九品入り　十一弗
△第一〇號　即席コーヒー二瓶入り　四弗九十五仙
△第一一號　コーヒー二キャン入り　四弗四十五仙
△第一二號　Xマス・ケーキ一キャン入り、五弗九十五仙

以上の外にご希望によって品物自由選擇の上詰合せてお送り申しますが、ただし手數料として一弗加算いたします。なお品物はその時の價格で多少變更があります。

●電話又は手紙で第何號かを明示し、送り先の姓名住所を日本語(フリガナつき)でお知らせ下さい(料金ともに)。

古屋貿易會社

FURUYA TRADING CO. LTD.
381 Spadina Ave., Toronto 2-B, Ont.
Phone WA. [illegible]

ニューカナデアン
The New Canadian
479 Queen St. W.
Toronto 2-B Ont.
Phone: EM. 4-5??
毎週水・土二回發行
購読料金 一年七弗 半年四弗(前払)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

國連總會に臨む 日本の態度決定

カナダらと緊密な關係を保つ

【東京時事通信】椎名外相は先週一時歸国中の松井国連大使はじめ外務省幹部および岡崎前国連大使、朝海前駐米大使、福島前国連代表らを招いて今秋の國連総会に臨む日本政府の態度を協議した。その結果、基本方針としては、

(一)国連が平和維持機構として發展強化するよう協力する。

(二)自由主義陣営の一員としての立場を堅持しながら積極的に国連に寄與しているカナダ、北欧諸国と緊密な關係を保つようにしていく。

(三)エー・エー諸国に理解と同情を示すが、過激な行き方には賛成しない、との態度をとることを決めた。

また個々の問題としては(一)中国代表權問題については国府の代りに中共に代表權を與えるといった形の決議案は成立しないとの判断で從來通り代表權問題は重要事項であるとの態度を変えない、(二)ソ連提案の国連常備軍創設問題は基本的には異存ないが、ソ連の主張には問題点の多いことを指摘する。(三)ソ連による国連軍分担金の滞納をめぐる問題はできれば二十一カ国委員会の場、ないしは總会の開會前に圓滿に解決する方向で努力する――などの態度を固めた。

米ソの眞向う對立を ウタント避ける工作

【国連】ウタント国連事務總長は十一月十日開會の國連總会を二、三週間おくらせることによってソ連の国連負担金についての米ソ對立を平和的に解決させ得るかも知れないといっている。米国は国連派遣軍の費用の分担金をソ連が速やかに支拂わなければ、規約によってソ連の投票權をとりあげるべきだと主張している。

しかしソ連側では国連軍の派遣費は総会により非合法的に課せられたもので支拂う義務はないとしており投票權を喪失するのであれば、国連脱退も已むなし、とほのめかしている。ウタント事務總長はこの問題について国連総会で米ソが眞向うから對立して国連の存續を危機におとしいれることを避けるため、打つ手を持っているといっており、折衷案をほのめかしている。

冷害に泣く 北海道の農家

【札幌】全國的には水稲をはじめほとんどの農産物が豊作だというのに、北海道の農家は冷害で手痛い打撃をうけている。わずかに望みをつないでいた畑作物も霜害にやられてしまい、越冬の準備もできず、ただぼう然として救いの手を待っている農家も多い。

三人乗り宇宙船

醫者、科學者が同乘し旋回中

【モスクワ】世界最初の三人乗り宇宙船でソ連の三宇宙人が地球上をめぐっているとソ連が十二日發表した。三人乗り宇宙船の指揮官はコモロフ大佐、乘客者は若い醫者のエゴロフと設計科學者フォクチストフで、十二日夜九時ごろ地球を旋回したが、その間クルシチョフ首相及びミコヤン元首らと祝意メッセージの交換を行った。

ソ連の宇宙船打上げは第一回旋回が完了したのち全ソ連に一齊發表され、すべては順調に進行しており、乘員三人も元氣であることをモスクワ市内にとりつけられた擴聲器で發表があり立ち聞きしているソ連市民から歡聲がわいた。宇宙船は毎九〇・一分に地球上を最高二五四マイル、最低約百二十マイルをまわるもので、すでに無事着陸したと報じられている。

女王記念 天文台 ロッキーに建設

【オタワ】エリザベス女王のカナダご訪問を記念する「エリザベス二世女王天文台」と名づけられる巨大なるテレスコープがカナダ・ロッキー山脈中にとりすえられることになった。オタワ政府がこれを決定した直後、ピアソン首相から女王にこの旨傳えられた。

記念天文台には百五十インチの、世界でも最も大きいテレスコープの一つを使うもので、カナダ最大の天文台になるが、レンズをみがきあげるだけで二年間かかという。完成は七年後になり、ピーシー州及びアルバータ州境のロッキー山中の五カ所が候補地として選ばれている。總建設費は一千万弗。

不足ながら 技術者を送る

日本當局が來年からカナダへ

【東京】外務省スポークスマンは先週末、日本はカナダの要請にもとずき、日本人技術者のカナダ移住を許すつもりであると發表した。日本は技術者不足であるが外國の經濟的發展に寄與するため日本はあえてその技術者の海外渡航をすすめるつもりであるとしている。

すでに外務省の移住擔當官はカナダ各地を訪問して日本人移住者のカナダにおける勞働條件その他について檢討した結果、なんら重大なる支障がないことがわかり、來年早々技術者を派遣することになっている。

キメの細かい開会式 外國記者團が絶賛!!

十月十日、國をあげて待っていたオリンピック開会の日は來た。數日來秋雨の降りつづいたあと、不思議に空はからりとして雲一つない絶好の秋日和となった國立競技場を中心に數万の觀衆は朝早くから取り圍んだ。定刻二時間前には余席を埋めて世紀の祝典の秒讀みは初まる。午後一時、六つの音樂隊の行進が整然と偉容を示し、天皇陛下の御臨席、君が代が終ると開會の二時となる。

先ず、先頭にギリシャ、そして九十六カ国の選手、役員が国旗をかかげて堂々の入場式。カナダは十八番目、女子選手は他国に比して小柄のようで清楚、男子は白いカウボーイ帽。米、ソは何れも最大多數の人員を動員し、日本は最後である。それぞれの国柄を象徴して、競技場は一齊に民族の平和の大花園となる。

開會宣言が天皇陛下によって行われ、オリンピック旗は少女鼓笛隊によって會場に現われ、マストに掲げられると祝砲が鳴る。聖火は万雷の拍手と歓呼に迎えられて入場、聖火台に移された。一万の鳩が一齊に飛びたち、君が代が齊唱されるとき、自衛隊のジェット機五機が會場に飛來して澄み切った秋空に五色の五輪マークの曲藝を展開して觀衆を驚かせる。

開会式は約一時間半で終ったが、前後があるので三時間近く全觀衆は席を起つものなく漸くに歸途につく頃、かって見たこともない素晴らしき色彩の煙火が神宮の上空に飾られた。

この日の開会式は史上空前の規模を盛って行われるといわれていただけに、各国からの參加者や外人客は擧をあげて稱賛し、プレスハウスに引きあげた各国記者も原稿をおき、タイプを打ちながらも日本の細かい開会式の演出を[illegible]していた。

五つの大陸の八千餘が技を競うだけでなくアジアの地に初めて開かれた平和の祭典に人種や宗教のきづなから離れて友情をあたため合う胸をうるをわせものがあった。(開会式後、プレスの記者室にて、寄

ク市は冷い空氣

女王をオタワは暖かく歡迎

【クベック】女王と殿下を二日間迎えたクベック市は強固な壁の中では温かい歓迎の空氣がみなぎったが、街頭では警戒中の警官隊がそれぞれ棍棒をもってク州解放團員らの反對デモを追い散らし、つかまりしだい警察署に連れていった。

ク州政府當局は女王のルートをできるだけ室内としたが、それでも街道に出られる場所もさけられず、この際沿道の歓迎市民にまじって女王に悪感情を與えるような言葉を投げつけたり通路に背を向けて立つ一群もあるなど警護隊の神経をとがらかせた。消息によると三十數人の若いク市民が逮捕された。

【オタワ】女王と殿下はクベック市から日曜夜にお着きになった。空港から總督公邸に通路を三十哩時で走るはずだったが、十哩にスローダウンし、女王は車内灯もつけて沿道の四万ないし五万人の市民の歓迎に手をあげて應え

中共青年送る

【香港】中共最大都市上海から十万以上の青年をソ連國境邊の新疆省に向けて今年中に送った。更に今年末までに最近ジュニア・ハイ校を卒業した青少年を大量同省に送ると報じられている。新疆省とソ連境界線で中共はちかごろ反ソ活動やスパイ行為をさかんに行っているとソ連側では非難している。

英總選擧

【ロンドン】來る十五日行われる英国總選擧は勞働黨が多少優勢であるとの見通しが行われているが、一方、保守黨では十三年政權の座にいるので、やすやすと勞働黨に讓るまいとしている。今次總選擧には婦人候補者が合計で前回より十一人增加、解散前の婦人議員數は二十人で保守十三、勞働十であった。

Dates and Doings

Bonsai Expert To Offer Demonstration Oct. 17th

TORONTO. — An Instructor of Bonsai, Mr. Frank M. Okamura, Brooklyn Botanic Garden's Supervisor of Japanese Gardens, will give a showing of his bonsai slides and Japanese gardens at the new Civic Garden Centre, Edwards Garden (Leslie and Lawrence) on Oct. 17th beginning at 2 p.m.

There will also be a lecture and demonstration. A special individual course will be held for a nominal fee.

T.B.S.

•

Japanese Language School Celebrates 15th Year

TORONTO. — The Toronto Japanese Language School will be celebrating their 15th Anniversary at the Japanese Canadian Cultural Centre on Sunday, October 18th starting at 2 p.m.

The role of this school in the community is becoming more and more significant as time passes. The present interest in Japanese culture and trade is certainly not ephemeral but enduring. And in order to provide continued facilities for our young generation and support for our dedicated teachers, the members of the School Board appeal to you for your continued support of the school.

Everyone is cordially invited to attend the school's 15th anniversary.

T.J.L.S.

•

Thursday, October 15th Is Int'l. Credit Union Day

TORONTO. — Thursday, October 15th, is International Credit Union Day in 70 Countries of the world. This year's theme is "Your friend In Need — Your Partner in Progress".

Ontario's 1500 Credit Unions and 550,000 members will join the world movement in a variety of celebrations. There will be chapter dinners at the majority of Ontario's 33 Chapters. There will be a variety of other celebrations and proclamations marking the date when the first credit union idea was formulated in 1849 in Flammersfield, Bavaria.

Credit unions today serve more people in more countries than ever before. Their growth rate in the developing countries of the world has been astounding, especially when one considers the meager personal incomes in these countries.

Credit unions long ago proved their value in the advanced nations of the world. Since their introduction to the North American continent, credit unions have multiplied rapidly. Today, there are 21,500 credit unions in the United States with more than 14 million members. In Canada, there are 4,650 credit unions with approximately three million members.

Ten years ago, credit unions were totally unkonwn to most of the world. Today, they exist in 70 countries in heathly numbers. In such far flung areas as Ireland and the Fiji Islands, they have grown to the point where they support voluntary associations — Leagues — to improve their individual services.

J.C. (Tor.) Credit Union
Ont. Credit Union News

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN
INSURANCE AGENTS
164 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

Funeral Tonight

FUJINO

TORONTO. — Mrs. Sate Fujino, 68, passed away on October 11th, 1964 at St. Michael's Hospital. Funeral will be held on Oct. 14th at 8 p.m. at the Toronto Buddhist Church with the Rev. Newton Ishiura officiating.

TORONTO BUDDHIST CHURCH 918 Bathurst St.
SUNDAY, OCTOBER 18, 1964
10:30 A.M. Religious School
11:00 A.M. Morning Service
2:00 P.M. Japanese Service
EVERYONE CORDIALLY INVITED

The New Canadian's ......

Cosmopolitan Cuisine

By STELLA ITO

Exotic Salads

FROM THE FAR EAST come these exotic salad ideas to add zip and zest to your dining. Whether indoors or al fresco, your family and friends will find these an attractive, delicious discovery, and your guests will probably want to follow suit.

The first is an Indian salad using yogurt. The Indian dishes are usually pungent with mysterious flavor and aroma of spice, or are swimming in shimmering creamy yogurt, its mildness toning down the richness of the spices.

INDIAN SALAD

Ingredients:
½ cup yogurt
2 tbsp. mayonnaise
¼ tsp. grated orange rind
½ tsp. salt
⅓ tsp. curry powder
1 large orange
2 cups diced cooked turkey or chicken
1 cup sliced celery
½ cup coconut
½ cup blanched slivered almonds

Method:

Combine yogurt, mayonnaise, orange rind, salt, curry powder. Chill.

Pare, section and dice orange into a large bowl; toss lightly with yogurt mixture and all remaining ingredients.

Chill good and cold before serving. Makes 4 to 6 servings.

CHINESE SALAD

Ingredients:
1 package (10 oz.) frozen green peas
2 cans (4½ oz. each) deveined shrimp
1 can (8 oz.) tiny whole white onions
1 cup coarsely sliced celery
½ cup toasted blanched almonds, slivered
½ cup mayonnaise
½ tsp. shoyu
¼ tsp. Ajinomoto
⅛ tsp. curry powder
1½ tsp. lemon juice
Dash of salt
Crisp salad greens

Method:

Cook peas as directed on the package; drain and chill. Drain the shrimp and also the onions. Toss together peas, shrimp, onions, celery and almonds.

In a separated bowl, combine mayonnaise, shoyu, Ajinomoto, curry, lemon juice and salt. Pour over salad mixture—or serve the dressing separately — and toss gently.

Heap into salad bowl lined with greens. This makes enough for 4 or 5 servings.

HELPFUL HINTS: If your salad greens or lettuce head is on the limp side, soak in cold water with half a lemon squeezed in. Before you can turn around, all the leaves will be standing up, crisp and fresh.

Professional chefs never use a paring knife to core a lettuce. They claim the steel blade "rusts" the head quickly. What they generally do is turn the head upside down, and with their fist, hit the stem real hard—hard enough so the leaves will loosen off the stem. Then you pull the stem off easily, rinse the lettuce with cold water, set it down to drain.

LADIES, PLEASE: If any of you dear readers have helpful household hints or suggestions, please, don't hesitate to share them with other readers. Just jot them down on a piece of paper or card and slip it in the mail. As for recipes, if you could send us some to be printed for all the world to enjoy, why . . . we'd flip with joy and love you forever!

OFFICE EM. 4-1961 EM. 4-1969 RESIDENCE 2 Vesta Drive HUdson 5-1969
A. E. McKague, Q.C.
Barrister & Solicitor
NOTARY PUBLIC
1000 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

Busi EM. 6-9797 Res: LE. 3-0758
ERNEST JOMORI
Chartered Accountant
Suite 1618
2 CARLTON ST. TORONTO

AUTO — FIRE — LIFE
ALL FORMS OF
INSURANCE
consult
KIYO TAMURA
TORONTO
Bus. 366-5812 Res. Pl. 9-8317

NISHIMURA
Picture Frames
CUSTOM FRAMING
1278 Yonge St. — Phone: 923-6877
(S. of Woodlawn)
Toronto

Lucien C. Kurata
BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
Office Hours Saturday
October to April Inclusive
82 RICHMOND ST. WEST
Suite 513 Temple Building
TORONTO
EM. 8-3323 — Res: RO. 7-347

Hayashi studio...
1384½ Queen W.
Toronto — LE. 2-6378

We Specialize in Giftware of Quality From the Orient

Lacquerware — Porcelain Tableware — Household Ornaments
Lanterns — Handiworks of Wood, Bamboo — Framed Pictures
Scrolls of Japanese Painting — Oriental Jewellery — Folding Screens — Flower Arrangement Accessories — Fans
Dolls and Statuettes.
Paramount Gift Shop
日系人經營の贈物專門店
733 Danforth Ave. Toronto, Ont.
(1 Block East of Pape Ave.)

CHINA HOUSE
Proudly Presents For Your Enjoyment
Our New
"Cherry Blossom Room"
With Japanese Motif
BANQUETS AND SOCIALS
925 Eglinton Ave. W. — Toronto, Ont.
Phone RU. 1-9124

ライチー
Lichee Garden
中華料理
(Dining Lounge)
118 Elizabeth St. Toronto, Canada
Phone: 364-3481
(4 Lines To Serve You)
CATERING SERVICE - "TAKE-OUT" ORDERS
Banquet Facilities

DANFORTH SPORTING GOODS
FISHING TACKLE — LIVE BAIT
BASEBALL & GOLF EQUIP.
551 Danforth Ave.
(near Carlaw)
George Fukuzaki
Phone: HO. 3-7400
Open Thur. and Fri. Until 9 p. m.

Formal Rentals
Reserve Now For Weddings Dances Etc.
ALNA
Of Toronto

What's That?

'Gamefo' — Big Japan Hassle

TOKYO. — Ever heard of a Gamefo?

All those who answered that it was a Japanese sumo wrestler or a new low calorie soft drink have to stay and read this story.

Here in Tokyo where the Olympic Games started Saturday, a Gamefo is a hassle, a beef, an international irritation.

It causes more fuss than the high price of Geisha girls.

Tune in any of Tokyo's seven television channels and chances are you will meet with Gamefo.

The air waves are swamped with it, the newspapers are gutted.

The man in the street signs petitions about it.

Those wild-eyed Tokyo students may even start snake dancing about it.

In other words, Gamefo is a big deal in Japan, even though nobody outside the Rice belt ever heard of it.

The whole business started a couple of years ago when the Asian Games- a sort of Oriental Olympics—were held in Indonesia.

Down there, it matters not so much how fast you can run but which political party you belong to.

Some of the visiting shot putters and free stylers had the wrong party cards so they couldn't get into the games in Indonesia. The International Olympic Committee called a foul and suspended Indonesia.

The Indonesians responded by holding their own Olympics last year. They called them the "Games of the New Emerging Forces," which works out to "Gamefo."

There, now you know.

Imperial Family Has Busy Schedule

TOKYO. — Japan's imperial family will be busy during the 1964 Olympic Games here.

Emperor Hirohito, Empress Nagako and other members of the imperial family will visit some part of the Games almost every day during the next two weeks.

"Each of the 20 sports of the Olympic Games will be attended by at least one member of the imperial family," Olympic organizing committee officials said recently.

The emperor and empress will attended the opening ceremony. It will be Hirohito who will declare the Games formally open.

OOC officials said the emperor and empress, will attend such events as football, volleyball, swimming, track and field, gymnastics, judo, and equestrian sports.

Crown Prince Akihito, Princess Michiko and their son Prince Naru will see the marathon race as well as fencing, yachting and other events.

Doubts JFK Killing Details

TOKYO. — The mass circulation Mainichi newspaper said recently that "doubts still linger" over the details of the assassination of President Kennedy following publication of the Warren Commission report.

The paper said the selection of the Commission's members was open to criticism, especially because four of the members of Congress who were selected were southerners.

It said, "doubts still linger as to whether or not the Warren Commission was successful in getting to the bottom of the Kennedy assassination case, judging from the 10-months activities of the seven-men panel."

The Mainichi singled out for criticism Justice Warren's reported statement in February this year that some of the testimony of Mrs. Oswald included top state secrets that would not be published for many years.

"This statement deepened the suspicion that the Kennedy assassination was not a simple crime committed by a single man but a more complex one involving top-level state secrets."

The English language Japan Times, however, said the report "shows, in a way that will satisfy most people, that the assassin, Lee Harvey Oswald, was the sole perpetrator of the crime and had no accomplices."

The Japan Times said the Soviet Press reaction to the Commission's report was "fantastic." It said the Soviet press had come out with statements that Kennedy was certain to have been assassinated as a result of "reactionary forces" in the United States, even before having had time to study the report.

Other Japanese newspapers did not immediately react to the Warren Commission report, but each of them devoted at least a full page to publication of summaries of the report.

Japanese novelist Yoriyoshi Arima, commenting in a column in the Mainichi, said one cannot but have some doubts still despite publication of the report. He said the Warren Commission had failed to explain adequately how three shots could have been fired by one assassin in a matter of five seconds.

The novelist said the Warren report had made no attempt to explore the real nature of the slayer's motives beyond confirming things which had already been revealed during the 10 months following the assassination.

There was no immediate reaction from Communist China which had heaped scorn upon President Kennedy at his death. Communist China failed to mention that the President's slayer was a Marxist following the assassination.

However, Nationalist Chinese officials in Formosa made no effort to hide their doubts about the Warren report. One asked how the Commission could believe that Oswald, who had lived in Russia and been a confirmed Marxist, had not had any Communist connections at the time of the assassination.

Newspapers in Taipei, exile capital of Nationalist General Issimo Chiang Kai-shek, gave the report front-page coverage, without offering to comment on it.

In Manila, Philippine newspapers devoted a great deal of space to the report, but held back immediate editorial comment.

One columnist, Manuel Abad Gaerlan of the Philippines Herald, said, "Only Lee Harvey Oswald, and no other, murdered John F. Kennedy . . . but it took 296,000 words to say this in a report."

Gaerlan concluded, "I have listened to longer speeches by our politicians before, but I'll be darned if they said anything at all."

In Kuala Lumpur, Malaysia, the Straits Times said recently that everyone should be satisfied with the Commission report "except the morbid minded and right wing and left wing fanatics who believe only what they want to believe."

The newspaper, which has the largest circulation in Malaysia said the report showed clearly that Lee Harvey Oswald was the lone wolf killer of President Kennedy.

The Times said, "the most exhaustive investigation has failed to disclose any trace of evidence of conspiracy, any indication that foreign agents or subversive organizations participated in either crime."

In many other Asian cities, the report was given extensive publicity. However, there was a lack of immediate sharp reaction, because the commission report apparently did not contain anything basic which had not been known before.

THE NEW CANADIAN

Authorized as second class mail and for payment of postage in cash Post Office Department, Ottawa

T. UMEZUKI, Publisher, K. C. TSUMURA, English Section Editor, KEN MORI, Japanese Section Editor and Advertising

SUBSCRIPTION
$4.00 per 6 months
$7.00 per year

479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5095

CLASSIFIED

Female Help Wanted

COUNTER girl for dry cleaners. We[st] end. HO. 6-1007 (Toronto).

Help Wanted

SERVICE clerk for responsible firm. Experience not necessary. Male or female. Apply Japan Camera Ce[ntre]. Phone 362-1555 (Toronto).

DRESS designer for well-established firm. Experienced in making first pattern. Apply in person. Good wages and working conditions. Tilly Dress Co. 96 Spadina Ave., Toronto.

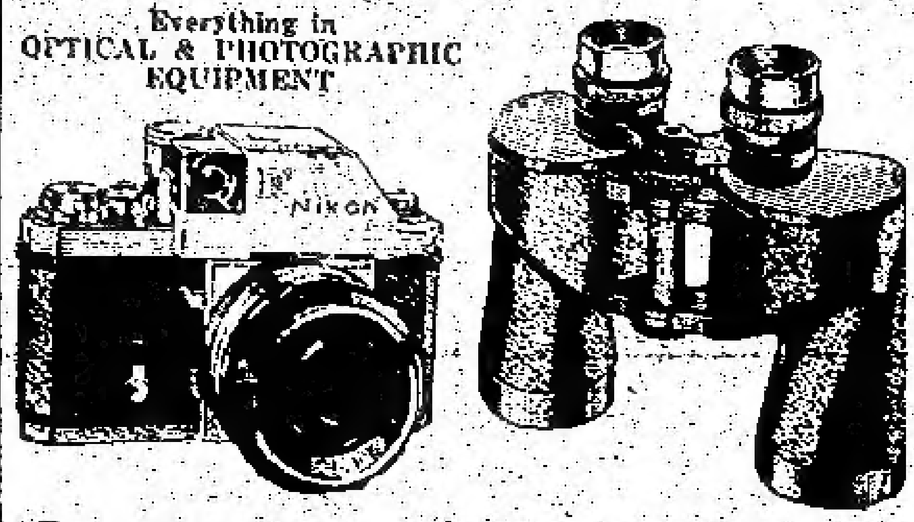
Rooms To Let

ROOM and kitchen. Furnished upstairs. High Park Area. Handy to shopping. Call RO. 9-4430 (Toronto).

Give Blood
CALL YOUR RED CROSS

PRINTING OFFSET AND LETTERPRESS
OFFICE FORMS, BROCHURES, LETTERHEADS
Your Wedding Invitations Centre
HARRY S. KONDO Dalco Print
627 BAY ST., TORONTO Phone 36[?]-[?]

Specializing In Chinese Food
SAI WOO
Businessmen Luncheon
We Cater To Parties And Banquets
TAKE OUT SERVICE
Phone: EM. 3-7646 — EM. 8-0035
123A Dundas St. West — Toronto 2, Ont.
Parking At Bay & Dundas

NO-TAX FOR TOURIST
CAMERAS & BINOCULARS
WELCOME to JAPAN
Everything in OPTICAL & PHOTOGRAPHIC EQUIPMENT

Tokyo's largest, and leading dealer in the heart of Ginza. We have a maker's show-room (only in Tokyo), on the 2nd floor. We'll be glad to send you a TAX FREE PRICE LIST and CATALOGUE at your request.
Matsushima
OPT. DEPT. STORE
3-chome, Ginza, Tokyo Tel 535-2451 5,

KIDOKWAN JUDO INSTITUTE
328 Dupont St. Toronto
QUALIFIED NISEI BLACK BELT INSTRUCTORS
Special Instructors For Children On Friday Evenings And Sunday Afternoons

Toronto Japanese Language School
15th Anniversary Celebration
Place: Japanese Canadian Cultural Centre
Date: Sunday, Oct. 18, 1964
Time: Starts At 2 p.m.
Variety Show Performed By The Students
Refreshments Served — Everybody Welcome

When Buying Or Selling Call
Ken Hori

For Complete Real Estate Service Call
TOSH IWAI
WM. FYSH REAL ESTATE LIMITED,
1444 Danforth Ave.
Toronto
Bus. HO. 9-1151
Res. PL. 7-7578
Member Toronto Real Estate Board and Photo Co-op

Home Calls By Appointment
Takeshi Hamasaki, RMG
(Registered Masseur)
Phone: Bus. 364-9669
Res. 364-5770

CROWN LIFE INSURANCE COMPANY
Gertrude Urabe
AGENCY